朱中和通靈丹

偏正頭痛　腰脊酸痛　心胃氣痛　風濕骨痛　背膊痺痛　諸般肚痛　風火牙痛　週身疼痛　小腸疝痛　耳痛頸痛　四肢軟痛　婦女經痛　感冒發熱　頭暈身熱　小兒發熱　時症發熱　瘡瘍發熱　痧疹發熱　風發熱　春瘟發熱　出牙發熱　感暑發熱　秋燥發熱　出痲發熱　傷風鼻塞　喉痛舌腫　週身不遂　傷風咳嗽　口苦口臭　小兒急驚　食積飽滯　心悶心燥　腸胃濕滯　大便閉結　神昏眼倦　腸胃熱積

服法　大人每次食一樽。小兒每次食半樽。三歲以下嬰孩每次食四份之一。俱用滾水或清茶冲服。其藥粉或有沈澱碗底。須要攪起冲食乾淨。凡服丹每隔兩點鐘食一次。孕婦可服。

價目　每罇五仙　每打四毛　寄費加一毛

通靈丹總代理處　雲埠五洲大藥房

ENG CHOW CO.
104 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

廣東各屬新聞

參觀蠶業改良實施

●記者旅行順德

廣州市新聞記者旅行團　爲明瞭本省蠶絲業改良狀況　特於九月八日　旅行順德參觀大良蠶業改良實施區　與容奇蠶種製造場　一行四拾人　由團主任張洸領隊　晨七時乘省陳平安電輪赴碧江　蒙蠶絲改良處派林業君隨輪招待　九時許輪抵碧江　旅行團登岸時　蠶絲改良局長兼實施區主任廖崇真　製種股主任唐耀祖　第壹種種場主任胡寶楷　實施區蠶技師羅石民諸先生　已在碼頭歡迎　塞暄畢然後偕乘專車　直赴大良　先到省立二農學校小憩　略進茶點　隨由該校教務主任黃君實　引導參觀全校　查該校爲縣立中學所改　蓋教廳與縣府爲謀作育蠶業人材　是以撥款資助改爲農校　并委廖局長兼任校長使統籌兼顧以助改良蠶業之進行　拾時許赴容奇　參觀製種場　由該場各主任　分帮領導參觀全場各部　并將內容詳加解釋　至一時許　參觀完畢由廖局長在鏡大酒樓備筵欵待　席間由旅行團代表趙慕鴻君　起立代表全團致謝招待及指導盛意　與對今後蠶絲業改良工作之希望　末由廖局長致詞　詳釋改良蠶絲業與救濟農村之重要　并希望記者努力宣傳　使民衆明瞭共同負起復興蠶絲業之責任　飯罷　復進大良參觀實施區內部設備與工作　至四時許參觀完畢　遂聯同赴碧江　趁公平渡回省　抵步時　已萬家燈火矣　總計此行時間短速　參觀各屬雖屬走馬看花　然得廖局長與唐胡兩主任　暨各技士先生之指導　對於各種措施靡不詳加解釋　獲益良多誠不虛負此行云

店伴乘凉睡中跌斃

番禺函　番禺溪頭鄉民冼耀　年三拾許　是年得其戚介紹在鄉墟永盛紙料店傭工　性頗勤儉　得東主歡　近因天時炎熱　晚間則在天台乘凉　九月五日晚　因收工過夜　忘記關閉欄杆　因和熟睡　詎輾轉之際　竟跌落街中　時已夜深　無人知覺　翌早發覺　則頭顱手足　已被裂折斷　腦血迸出　斃命多時　店東以彼貧不能殮　乃給予百元於其母爲殮葬費

法院書記官被扣辦

清遠函　高等法院院長謝瀛洲　近據清遠各界密控清遠地方法院會計兼院長承案書記官王鳳韶　吸食鴉片　藉案招搖　敲詐勒索　經謝院長派員查明　証據確鑿　即於九月拾一日密令該院首席檢察官張百君　將該書記官王鳳韶拘拿解返廣州地方法院檢察處究辦

榮業醬味製造廠
批發
全球
WING WING CO.
111 PENDER ST. EAST
PHONE SEY. 9176 VANCOUVER B.C.
即函索寄　價目便

美洲代理
金山大埠　紐約
羅省技利　屋崙
檀香山　舍路
新招代理利權優給

墨杞云麵包公司
McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY FOR - YOU
Phone 21444--26820　10642--100 th St.
EDMONTON, ALTA.
本公司創辦多年最靚麵包及各色餅食貨眞價實久已馳名並在加拿大各大市場埠增設支店數十間華友光顧無任歡迎
駐點問頓總公司啓

紙料文具　學校用品　文房四寶　印刷物料　包物紙類　發客
Smith, Davidson & Wright, Ltd.
1198 Homer St.　Vancouver, B. C.
市蔑地衛臣及烏禮有限公司啓

圖新軒印務局
光陰似箭　年節又將到了
社會進步禮尚簡便賀年用柬最爲雅緻本軒應時勢之需求復爲遠近僑胞利便計特編備賀年片圖樣一數欵精印成摺欵式新穎定價尤爲相宜幸祈預早定印無任歡迎函索樣本　當即寄奉
Ho Sun Hing Co.
258½ Pender St. E.
Vancouver, B. C.

英國代理
滿地可　都朗度　溫汝辟　卡拔利　雷振打　汝利愼　雲高華　域多利　列必治

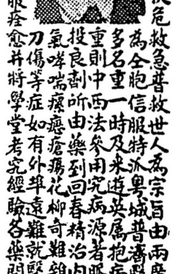
自製經驗良藥出世
Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 3627 Vancouver B.C
自製新機器用電力研藥兼整藥丸快捷妥當如有僑胞欲整丸者仰留意焉

廣濟堂自製各種丸散　鮮明熟藥發客

拔毒生肌藥膏　每合二元五　此膏治損傷凡有損口未埋者貼之即能全愈
跌打止痛藥水　每樽二元二五　此水散瘀止痛凡跌打揉之即能散瘀止痛消腫
皮膚濕毒藥膏　每合二元五　專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水搽之即能全愈
萬應爛脚藥散　每罇式元　專治久年爛脚無論新舊爛脚摻之定然全愈
花柳鹹疳藥膏　每合二元五　此膏專治鹹疳凡染鹹疳者貼之即愈
花柳白濁丸　每盒一元五　此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛即止
花柳拔毒丹　每寸壹元　半打五圓　一打拾圓
▲注意　小店常有
茵陳跌打　化庄品
金耳環　花旗參　發行

林弼臣醫專　跌打刀傷　湯火損傷　續筋駁骨　雙單癤頭　瘰癧瘡科　紅白痢症　各種雜症　花柳淋痛　風痰鶴膝

本醫生精究醫學以扶危救急普救世人爲宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後又多名重則中西法參用究病源著脈藥屋奏奇改症若奇投良劑所由藥到回春精治內傷止血咳嗽腫脹眼科脚氣咳喘瘧痢瘡瘍花柳奇難症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外畢遠難就醫者可將受病理由列明予知決能按症發藥應眼痊愈并將學堂考究經驗各藥開列之外畢每罇加郵費毫



醫學博士李鶴僑

汪意廣告

花柳白濁斷根汁每罇紙　立止內傷吐血汁每罇紙　一掃光痢水花柳入骨根毒汁每盒紙　遠年梅梅疔毒汁每罇紙　立止心痛汁疳疔楊絲芝草汁每盒紙　急救撞紅癡瘍汁每盒紙　內消痔瘡汁立止夜夢遺精丸每罇紙　腎虛陰虧腰痛數每罇紙　三鞭補血汁每罇紙　久戰不倦合歡膏每盒紙　立消浸咸疳汁每罇紙　立止腸氣痛汁每盒紙　婦科經期腹痛丸每罇紙　赤遊瘋毒汁每罇紙　立消兒胎毒膏每盒紙　跌打逐魂止痛丸每只紙　傳才痛藥水每罇紙　立消腫脚汁每罇紙　立愈扯氣斷根丸每罇紙　神效瘧瘧內消汁每盒紙　婦科產後腫痛汁每盒紙　化痰降氣止咳丸每罇紙　光明退膜眼藥每罇紙　拔毒膏科藥膏每盒紙　風濕腫痛癱瘓汁每盒紙　遍身血毒癢痕汁每盒紙　萬應喉症藥水每罇紙　跌打吊瘀止痛散每服紙　花柳合歡免毒汁每盒紙　立止頭暈藥水每盒紙　立消出面大麻風紅雲血痢汁每料廿元　紙治手指麻風識效世聖藥　天下馳名補腦丸每罇紙

Lee Hock Chow　11 Pender St. W.
Vancouver B. C.　Phone Douglas 3523L
花旗參　金耳環　茵陳跌打　正雞胆
各項丸散藥汁大減價每元收八折
兩廣中醫學堂優等畢業生　李鶴僑內外方脈

雲高華安和堂參茸藥材發行

◎接整水龍
本號承接修整水龍喉并裝冷熱水龍電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整甚爲利便并以廉價相就華友光顧由電話通知從速應命
電話矢磨三九二九
D. Drummond
207 Pender St E Rear
Vancouver B. C. Phone Sey. 3929
住家喊線　Fair. 3445Y
比布杭文披露

考活旅館
Howard Hotel
122 Hastings St. E.
Vancouver B. C.
▲減價廣告
本旅館設在云埠喜市定街東一二二號與華區接近房舍清潔冷熱水常便并有升降机上落招待妥當住本旅店者有如居家之興趣現因世情冷淡起見特將房租減收每晚五毛與七毛五兩價華友光顧特別歡迎

穩寧旅店
VERNON ROOMS
244 East Hastings St.
旅客之心理即是要住房舒暢。本旅店爲應付社會之要求起見。已將全部改新。極爲美化。新床新被及新傢私。增設冷熱水喉暖氣嚨。招呼甚爲完善。地方與華埠接近
前房每月十元
邊房每月八元

中原興雜貨藥材發行
Jong Yuen Hing Co.
112-114 Pender St. E. Vancouver, B. C.
雲高華埠

買紙料者注意
本公司常有各種紙料齊備：如包物紙・厠紙・繩仔・信皮・紙筆墨：及學校用品・華友光顧・請留意焉
Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟

新到水仙花頭
盒裝糖羌艷盒
枝乾各等嚴茶
瓷器花罇最合
送禮貨品樣樣
俱備貴客光顧
零沽批發價甚
相宜
(代理)
美國郵船華人客務
喊綫矢廈一九六六